

These **Participant Terms and Conditions** set out the terms and conditions governing your ("Participant" "you") participation in Emirates NBD Bank P.J.S.C ("ENBD") **Better Together Community**. By agreeing to be a part of the ENBD Better Together Community, you are agreeing to all the provisions contained herein.

Included in these terms is your agreement to:

- Actively use and evaluate the product or service which ENBD may invite you to test from time to time;
- Provide the types of feedback requested and respond to questions;
- Give ENBD all rights to use any feedback you submit;
- Not disclose that you are participant in ENBD's Better Together Community;
- Not show the products and/or materials to others;
- Not share copies, pictures, or videos of any products and/or materials you receive in any form (including social media);
- Return any materials which ENBD may provide to you, if requested by the ENBD.

## TERMS AND CONDITIONS

1. Beta Test Material. All pre-release software, pre-release services, pre-release products and or and related documentation, materials, and information licensed or made available to the Participant by ENBD, as further identified in the terms and conditions of the applicable Product or any applicable documentation provided to the Participant by ENBD which shall govern the use of such Product, including all derivative works thereof and modifications thereto, shall be referred to as the "Beta Test Material". The Participant shall be a beta tester for those Beta Test Materials as may be amended or updated from time to time by ENBD.

2. License Grant. Subject to these terms and conditions and ENBD's General Terms and Conditions, ENBD hereby grants Participant a limited, non-exclusive, non-transferable, non-sub licensable consent and license to use the Beta Test Materials solely in accordance with ENBD's instructions and the applicable terms and

تحدد هذه الشروط والأحكام المتعلقة بعملية الإشتراك بالبرنامج الشروط والأحكام التي ستحكم عملية اشتراكك ("المشارك" "أنت") في برنامج "معاً لمجتمع أفضل" المقدم من بنك الإمارات دبي الوطني ش.م.ع. ("بنك الإمارات دبي الوطني"). إن موافقتك على أن تكون جزءاً من برنامج "معاً لمجتمع أفضل" ENBD Better Together Community، تعني موافقتك على جميع الأحكام الواردة هنا.

إن موافقتك تعني التزامك بالشروط التالية:

- الاستخدام الفعال للمنتج أو الخدمة التي قد سيدعوك بنك الإمارات دبي الوطني إلى إختبارها وتقييمها من وقت لآخر؛
- تقديم الملاحظات والآراء بالشكل المطلوب والرد على الأسئلة؛
- منح بنك الإمارات دبي الوطني جميع الحقوق الخاصة باستخدام أي ملاحظات ترسلها؛
- عدم الكشف عن مشاركتك في برنامج "معاً لمجتمع أفضل" من بنك الإمارات دبي الوطني؛
- عدم عرض المنتجات و / أو المواد للآخرين؛
- عدم مشاركة نسخ أو صور أو مقاطع فيديو بأي شكل كان لأي منتجات و / أو مواد تستلمها (بما في ذلك المشاركة عبر وسائل التواصل الاجتماعي)؛
- إعادة أي مواد قام بنك الإمارات دبي الوطني بتوفيرها لك، إذا طلب منك بنك الإمارات دبي الوطني ذلك.

## الأحكام والشروط

1. النسخة التجريبية من المنتجات.

سيطلق اسم "النسخة التجريبية من المنتجات - Beta Test Material" على جميع البرامج التجريبية، الخدمات التجريبية، المنتجات التجريبية و / أو الوثائق، المواد والمعلومات المرخصة ذات الصلة أو التي تم إتاحتها للمشارك من قبل بنك الإمارات دبي الوطني، وكما تم تحديدها في شروط وأحكام المنتج المعمول به أو أي مستندات قدمت للمشاركة من قبل بنك الإمارات دبي الوطني والتي من خلالها سيتم التحكم في استخدام هذا المنتج، وبما في ذلك جميع الأعمال المشتقة منها والتعديلات المنفذة عليها. سيكون المشارك هو الشخص الذي يقوم بتجربة " النسخة التجريبية من المنتجات" والتي سيتم تعديلها أو تحديثها من وقت لآخر من قبل بنك الإمارات دبي الوطني.

2. منحة الرخصة.

وفقاً لهذه الشروط والأحكام وللشروط والأحكام العامة الخاصة ببنك الإمارات دبي الوطني، سيمنح بنك الإمارات دبي الوطني بموجب هذه الاتفاقية المشاركين ترخيصاً محدوداً، غير حصرياً، وغير قابل للتحويل لجهة أخرى وغير قابل لإعادة توجيهه الترخيص أيضاً، الموافقة والرخصة لاستخدام "النسخة التجريبية من المنتجات" بشكل شخصي فقط وذلك وفقاً للإرشادات الصادرة من بنك الإمارات دبي الوطني وللشروط والأحكام المطبقة لغرض

conditions for the purpose of evaluating and testing Beta Test Materials. The Beta Test Material may not be publicly disclosed, sublicensed, sold, assigned, leased, loaned, modified or otherwise transferred by Participant to any third party for any reason.

3. Feedback. The Participant shall provide suggestions, comments, improvements, ideas or other feedback to ENBD or its employees in relation to the Beta Test Material ("Feedback"). All Feedback is provided at the sole discretion of the Participant. Participant hereby assigns to ENBD all right, title and interest in the Feedback, including all intellectual property rights therein. If requested by ENBD, Participant agrees to execute such further instruments as ENBD may reasonably request confirming ENBD's ownership interest in such Feedback.

4. Ownership. ENBD, its subsidiaries and affiliates or licensors own and retain all right, title and interest to the Beta Test Material, including all related intellectual property and proprietary rights therein. ENBD owns and retains all right, title and interest in all software, documentation, questionnaires, methodologies, algorithms, logic, models, charts, reports and any other items used to deliver the Beta Test Material or made available to the Participant. Participant shall not reverse engineer, alter, modify, disassemble or decompile the Beta Test Material, or any part thereof.

5. Confidential Information. Participant acknowledges and agree that:

- The Beta Test Materials are the confidential information of ENBD;
- The Beta Test Materials are pre-release materials and not intended for public release;

Disclosure of any part of the Beta Test Materials to any third party, including but not limited to any trade or consumer press, news agency or any competitor of ENBD will cause significant and irreparable harm to the ENBD, the extent of which may be difficult to ascertain. Accordingly, Participant agrees that ENBD shall be entitled to injunctive relief as well as all other legal remedies that may be available in the event the Participant breaches this agreement.

تقييم واختبار "النسخة التجريبية من المنتجات". لن يجوز الكشف عن "النسخة التجريبية من المنتجات" أو إعادة ترخيصها لجهة أخرى، بيعها، التنازل عنها، تأجيرها، إقراضها، تعديلها أو نقلها بطريقة أخرى إلى أي طرف ثالث لأي سبب من الأسباب.

3. الآراء والتعليقات.

يتوجب على المشارك تقديم الإقتراحات، الملاحظات، التحسينات، الأفكار أو أي تعليقات أخرى إلى بنك الإمارات دبي الوطني أو لموظفيه فيما يتعلق بـ "النسخة التجريبية من المنتجات - Beta Test Material" ("الآراء والتعليقات"). يتم تقديم جميع الآراء والملاحظات بناءً على تقدير المشارك وحده. وبموجب هذا، يقَر المشارك بأن بنك الإمارات دبي الوطني يملك جميع الحقوق والملكية الفكرية، بما في ذلك جميع حقوق الملكية الفكرية المتعلقة بالمنتج. يوافق المشارك، في حال طلب منه بنك الإمارات دبي الوطني، على تنفيذ تجارب إضافية قد يطلبها بنك الإمارات دبي الوطني بشكل معقول وذلك لتأكيد إهتمام البنك بهذه الملاحظات.

4. الملكية.

يحتفظ بنك الإمارات دبي الوطني، والشركات الفرعية والشركات التابعة له أو الجهات المرخص لها، بجميع الحقوق والملكية والمصالح المتعلقة بـ "النسخة التجريبية من المنتجات"، وبما في ذلك جميع حقوق الملكية الفكرية وحقوق الملكية المتعلقة بها. يمتلك بنك الإمارات دبي الوطني ويحتفظ بجميع الحقوق، العناوين والمصالح المتعلقة بجميع البرامج، الوثائق، الاستبيانات، المنهجيات والخوارزميات، المنطق والنماذج، المخططات والتقارير وأية مواد أخرى تستخدم لإنشاء "النسخة التجريبية من المنتجات - Beta Test Material" أو لإنتاجها للمشارك. لا يجوز للمشارك إعادة هيكلة، تعديل، تغيير أو فك تجميعها أو فك ترجمة (تشفير) "النسخة التجريبية من المنتجات" أو أي جزء منها.

5. سريّة المعلومات.

يقر المشارك ويوافق على:

- أن "النسخة التجريبية من المنتجات" هي معلومات سرية خاصة بـ بنك الإمارات دبي الوطني؛
- أن "النسخة التجريبية من المنتجات" هي مواد غير مخصصة للنشر وليست مصممة للإصدار العلني؛

إن الكشف عن أي جزء من "النسخة التجريبية من المنتجات" لأي طرف ثالث، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، أي جهة صحفية تجارية أو تتعلق بالمستهلك، أي وكالة الأنباء أو أي جهة منافسة لبنك الإمارات دبي الوطني سوف يتسبب بأضرار جسيمة لن يمكن إصلاحها لبنك الإمارات دبي الوطني، وسيكون من الصعب التأكد من مدى أضرارها. بناءً على ذلك، يوافق المشارك على أنه يحق لبنك الإمارات دبي الوطني اللجوء لأي مساعدة قضائية وكذلك استخدام جميع سبل الإنصاف القانونية الأخرى التي قد تكون متاحة في حالة خرق المشارك لهذه الاتفاقية.

6. No Warranty. PARTICIPANT ACKNOWLEDGES THE PRODUCT IS EXPERIMENTAL IN NATURE AND IS PROVIDED "AS IS," WITHOUT WARRANTIES OF ANY KIND, WHETHER EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO WARRANTIES OF TITLE, NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY, OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE PRODUCT IS NOT INTENDED FOR ANY PRODUCTION USE OF ANY KIND. PARTICIPANT AGREES THAT ENBD AND ITS AFFILIATES AND LICENSORS HAVE NO LIABILITY OF ANY NATURE AS A RESULT OF ANY USE OF THE PRODUCT.

7. Limitation of Liability. TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, IN NO EVENT WILL ENBD BE LIABLE FOR ANY LOSS OF USE, LOST DATA, FAILURE OF SECURITY MECHANISMS, INTERRUPTION OF BUSINESS, OR ANY INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND (INCLUDING LOST PROFITS), REGARDLESS OF THE FORM OF ACTION, WHETHER IN CONTRACT, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE), STRICT LIABILITY OR OTHERWISE, EVEN IF INFORMED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES IN ADVANCE.

8. Acknowledgements. ENBD does not guarantee that it will make a commercial release of a version of the Beta Test Material. The Participant acknowledges and agrees that the Beta Test Material is a pre-release version, does not represent a final product from ENBD, and may contain bugs, errors, or other problems that could cause failures and other damages, including, without limitation, damage to Participant. PARTICIPANT'S USE OF THE BETA TEST MATERIAL IS ENTIRELY AT ITS OWN RISK.

9. Governing Law and Jurisdiction. The Participant agrees to the laws of the United Arab Emirates and exclusive jurisdiction of Dubai Courts.

10. Miscellaneous. If any provision of this Agreement is held unenforceable, that provision will be enforced to the extent permissible by law and the remaining provisions will remain in full force. This Agreement sets forth the entire understanding and agreement between ENBD and the Participant with regard to the subject matter

6. لا يوجد ضمان. يقر المشارك بأن المادة المستلمة هي منتج تجريبي في طبيعته، وتم تقديمه بشكله الحالي "كما هو"، ومن دون أي ضمانات من أي نوع، سواء كانت صريحة أو ضمنية أو قانونية، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر ضمانات الملكية، ضمانات عدم الإتهام، الترويج، أو الملازمة لهدف معين. إن المنتج غير مخصص لأي استخدام إنتاجي من أي نوع. يوافق المشارك أن بنك الإمارات دبي الوطني والشركات التابعة له والجهات المرخص لها لن يتحملوا أي المسؤولية، بأي شكل كانت، تنتج عن أي استخدام للمنتج.

7. تحديد المسؤولية. لن يتحمل بنك الإمارات دبي الوطني، وإلى الحد الأقصى المسموح به بموجب القانون، أي مسؤولية عن، وفي أي حال من الأحوال، الخسارة ناتجة عن الاستخدام، أو عن البيانات المفقودة، أو عن الإخفاق في عمل نظام الأمن، أو عن انقطاع (توقف) للأعمال، أو عن أي تلف (ضرر) مباشر أو خاص أو مخفي (يشمل خسارة الأرباح)، وذلك بغض النظر عن شكل الحدث، سواء كان ذلك مذكوراً في العقد، أو ناتج عن التقصير في المسؤولية (بما في ذلك الإهمال)، أو المسؤولية الصارمة أو غير ذلك، حتى ولو تم الإبلاغ عن إمكانية حدوث مثل هذه الأضرار.

8. إقرارات. لن يضمن بنك الإمارات دبي الوطني أنه سيصدر إصدارًا تجاريًا من "النسخة التجريبية من المنتجات - Beta Test Material". يقر المشارك ويوافق على أن "النسخة التجريبية من المنتجات - Beta Test Material" هي إصدار ما قبل الإطلاق، ولا يمثل المنتج النهائي الذي سيقدم من بنك الإمارات دبي الوطني، وقد يحتوي على مشاكل تقنية أو أخطاء أو مشكلات أخرى قد تتسبب في حدوث أخطاء وأضرار أخرى تتضمن، على سبيل المثال لا الحصر، الضرر للمشارك. إن استخدام المشارك "النسخة التجريبية من المنتجات" سيكون على مسؤوليته الخاصة بالكامل.

9. القانون المعمول به والسلطة القضائية. يوافق المشارك على الإمتثال لقوانين دولة الإمارات العربية المتحدة والولاية القضائية الحصرية لمحكمة دبي.

10. متفرقات. إذا تم اعتبار أي بند من أحكام هذه الاتفاقية غير قابل للتنفيذ، فسيتم تطبيق هذا البند إلى الحد الذي يسمح به القانون وستظل الأحكام المتبقية سارية المفعول حتى أقصى حد. تحدد هذه الاتفاقية التفاهم والاتفاق المبرم بين بنك الإمارات دبي الوطني والمشارك فيما يتعلق بالموضوع المذكور هنا، وستحل محل أي اتفاقات شفوية أو كتابية مسبقة أو تفاهمات بين المشترك وبنك الإمارات دبي الوطني فيما يتعلق بالموضوع هنا. يحتفظ بنك الإمارات دبي الوطني بالحق في تغيير، إضافة أو إلغاء أي من هذه الشروط أو جميعها، وتعتبر هذه

herein and supersedes any prior oral or written agreements or understandings between the Participant and ENBD with regard to the subject matter herein. ENBD reserves the right to alter, add to or cancel any or all of these terms such changes are deemed to be binding on the Participant whether or not he has received specific notice of them.

التغييرات ملزمة للمشارك سواء تلقى إشعارًا محددًا بالتغييرات أم لا.